

**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des établissements hospitaliers

**Herausgeber:** Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung; Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 28 (1957)

**Heft:** 12

**Buchbesprechung:** Hinweise auf wertvolle Bücher

**Autor:** [s.n.]

**Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

**Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

**Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 19.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

*Helmut Knorr: Durch Steppe und Urwald.* Schweizer Jugend. Fr. 7.55. Vier junge Afrikareisende schildern ihre Erlebnisse mit Menschen, Tieren und Naturgewalten.

*Willem Capel: Glück auf, Herbert.* Rex. Fr. 10.40. Erzählung aus dem Leben eines Bergwerksjungen, mit zahlreichen Illustrationen. (Ab 7. Schuljahr.)

*Friedrich Donauer: Die Helden von Byzanz.* Schweizer Jugend. Fr. 7.55. Packende und anschauliche Schilderung aus der Zeit der Eroberung Konstantinopels durch die Türken, 1453.

*Franz Kuhn: Die Räuber vom Liang-Schan Moor.* Ueberreuter. Fr. 9.15. Gutes Räuberbuch aus Chinas Vergangenheit. Sauber und dem Gerechtigkeitsdenken nachjagend, ein Räuberepos wie Rinaldo, Karl Moor, Robin Hood.

*Yvonne Escoula: Flinker Junge gesucht.* Ehrenwirth. Fr. 8.10. Ein Junge gerät in die Hände von Falschmünzern. Spannende Detektivgeschichte.

*Ch. A. Borden: Segel vor Tahiti.* Franck. Fr. 9.—. Wir erleben mit dem kleinen Matrosen die Weltumsegelung des Kapitäns Cook. Die Geschichte zeigt, wie der Matrose kraft seines persönlichen Einsatzes Karriere macht. Spannend und erlebnisreich.

*Elisabeth Goudge: Henriettas Weihnachten.* Steinberg. Fr. 8.85. Ein elfjähriges englisches Mädchen erlebt mit Vater, Grossvater und einem Maler eine seltsame Weihnachtszeit. Eine zarte, liebenswerte Mädchen-geschichte. (Ab 8. Schuljahr.)

*Helen Martini: Meine wilden Babies.* Müller. Fr. 16.35. Eine begabte Tierpflegerin zieht junge Löwen und Tiger auf. Ansprechende, spannende Schilderung.

*Hans Fagarsch: Der Panther.* Schweizer Jugend. Fr. 6.50. Vater und Sohn im Urwald Brasiliens. Packende Schilderung vom Kampf gegen die übermächtige Natur. (Ab 9. Schuljahr.)

*K. Roeder-Gnadeberg: Jeder baut sich seine Welt.* Thienemann. Fr. 12.45. An einem Freundeskreis von sechs Lehrlingen erleben wir die Lehrjahre dieser jungen Menschen in einem Grossbetrieb der Metall-industrie.

## Schweizer Wanderkalender 1958

Im Zeitalter der schnellen Fortbewegung per Roller, Auto, Flugzeug setzt sich dieser Wochenkalender mit einer Beharrlichkeit sondergleichen für das einfache Wandern ein. Auf 44 schwarz-weißen und 8 mehrfarbigen Bilderseiten und in ebensovielen Rückseitentexten wird davon erzählt, dass es neben der motorisierten Fortbewegung noch einzigartige Schönheiten gibt, welche sich nur dem erschliessen, welcher auf schmalen Pfaden und auf Schusters Rappen unser Land durchwandert. Wir müssen dem Schweiz. Bund für Jugendherbergen dankbar sein, dass er in so netter Weise mahnt, das Wandern nicht zu vergessen. Er tut aber mit diesem Kalenderverkauf noch mehr, kommt doch der ganze Reinerlös unseren Jugendherbergen und damit unserer Jugend zugute. Preis Fr. 3.—, erhältlich in Buchhandlungen, Papeterien oder beim Verlag: Schweiz. Bund für Jugendherbergen, Seefeldstrasse 8, Zürich 8/22.

## Hinweise auf wertvolle Bücher

*Gertrud Stauffer: Verwandte als Vormund*

Praxis der Individualfürsorge, herausgegeben von Dr. iur. Max Hess im Verlag Hans Raunhardt, Zürich. 7. Heft, Fr. 3.—.

Die vorliegende Schrift, eine Diplomarbeit der Schule für Soziale Arbeit in Zürich, ist sehr zu begrüßen. Wer mit Vormundschaftsproblemen zu tun hat, steht immer wieder vor der Frage: Soll ein nahestehender Verwandter als Vormund eingesetzt werden oder eventuell besser eine «neutrale» Person? Man wird wohl kaum zu einer für alle Fälle gültigen Regel kommen. Aber wir sind der Verfasserin dankbar, dass sie sich nicht scheut, auch auf Gefahren, die in familiären Bindungen enthalten sind, hinzuweisen. Auf Grund unserer eigenen langjährigen Erfahrungen müssen wir die Schlussfolgerungen, zu denen Gertrud Stauffer gelangt, unterstützen: «Unsere Fallstudien und Ueberlegungen lassen uns nun zum Schluss kommen, dass im allgemeinen die Führung von Vormundschaften durch Verwandte fürsgerisch nicht wünschbar ist. Wohl sind wir uns bewusst, dass der Pflege des Familiensinnes gerade heute sehr grosse Bedeutung zukommt. Das Amt des Vormundes bedeutet jedoch für die verwandtschaftlichen Bande eine wesentliche Belastung, weil es besonders in emotioneller Hinsicht, an beide Teile grosse, oft allzu grosse Anforderungen stellt. Gerade aus den Familienbindungen heraus

hat aber der Verwandte, ohne Vormund zu sein, die schönsten Möglichkeiten zur Pflege harmonischer Beziehungen mit dem Mündel. Er kann auf diese Weise viele Aufgaben erfüllen und zu einer positiven Entwicklung des Mündels beitragen. Wenn er sogar mit dem neutralen, aussenstehenden Vormund zusammenarbeitet, dann kann dem Mündel das zuteil werden, was auch das Gesetz ihm bieten will: «Schutz und Hilfe». Der gut dokumentierten Arbeit ist eine weite Verbreitung zu wünschen.

Dt.

*David Dodge: Vater zickzackt durch die Welt*

Mit Kind und Kegel von Peru nach Brasilien, Uruguay, Argentinien, Chile und an die Côte d'Azur. Im Albert Müller Verlag AG, Rüschlikon-Zürich.

Wer möchte sich nicht wieder einmal ein paar frohe erquickende Stunden mit einer humorvollen Lektüre gönnen? Mit seiner Familie fährt der Autor vom südlichen Peru den Amazonas hinunter, der Küste entlang über Belém, Fortalezza, Natal, Bahia nach Rio de Janeiro und weiter nach Uruguay und Argentinien. Von Buenos Aires geht die Fahrt landeinwärts über Mendoza nach Valparaiso und Santiago in Chile. Das ersehnte neue Heim aber findet er erst auf einer erneuten Fahrt über den Atlantik an der Côte d'Azur. Die Reiseerlebnisse, der Verkehr mit den diversen Zollbeamten, das Leben auf dem primitiven Ama-

zonendampfer oder auf dem Luxusdampfer über den Ozean, alles ist so befreiend und humorvoll charakterisiert und beschrieben, aber auch ironisch und liebenswürdig geschildert, dass wir selber für einige Stunden bei der frohen Fahrt über einen Erdteil mitreisen. Dodge ist Kriminalromanschriftsteller und Verfasser von «So grün war mein Vater», «Vater fliegt ins Blaue», «Vater und sein Vogel», neben denen «Le Chat sucht Le Chat» als Buch und Film weltberühmt geworden ist. GI

*Gertrud Derendinger: Auch du kannst selber drucken*  
Schöne Beschäftigungen zur Weihnachtszeit. Ria-Verlag, Burgdorf.

Die Verfasserin spricht in ihrem neuen, reich bebilderten Buch «Auch du kannst selber drucken» nicht etwa vom Zeitungs- und Buchdruck, sie will vielmehr Anleitungen zum Linol- und Schablonendruck, zum Stoffspritzen und Stoffmalen geben und liefert dem Anfänger alle nötigen Anweisungen dafür. Sie weiss, wie man es machen muss, dass gedruckte Stoffe auch nach mehrmaligem Waschen noch einwandfrei aussehen, sie weiss vor allem auch, welche Muster sich für Kleiderstoffe, Tischdecken, Kissen usw. eignen und legt uns viele hübsche Entwürfe vor. Es hat in dem Buche auch zahlreiche leichte Arbeiten, die Kinder ausführen können, was besonders auf die Weihnachtszeit hin nützlich sein wird. Sa.

## **S**stellenvermittlung des Vereins für Schweiz. Anstaltswesen (VSA)

### **Stellenanzeiger**

**der Zentralen Stellenvermittlung des VSA:**  
**Wiesenstrasse 2, Ecke Seefeldstrasse, Tramhaltestelle**  
**Kreuzstrasse, Tel. (051) 34 45 75, Postcheck VIII 28118.**  
**Sprechstunden: nachmittags von 2 bis 5 Uhr ausgenommen Freitag und Samstag oder nach telefonischer Vereinbarung.**

**Bei Eingaben unter Chiffre bitte Porto für die Weiterleitung beilegen.**

### **Offene Stellen**

4669 Altersheim am Zürichsee mit ca. 50 Insassen sucht **Haushutter**. Köchin und Pflegerin sind im

Hause, müssen aber an freien Tagen vertreten werden. Eintritt und Anstellungsbedingungen nach Vereinbarung.

4687 Städt. Waisenhaus im Kt. Zürich hat die Stelle der **Köchin**, d. h. Tochter mit guten Kochkenntnissen neu zu besetzen. Modern eingerichtete Küche. Sehr gute Anstellungsbedingungen.

4691 In heilpädagogisch geführtes Heim für Schulkinder, Nähe Zürich, wird **Gehilfin** gesucht. Es käme auch **Praktikantin** in Frage, welche sich in eine solche Aufgabe einarbeiten will. Gut geregelte Freizeit, je nach Fähigkeit und bisheriger Tätigkeit angepasster Gehalt.

4692 In Erziehungsheim für Schulkinder am Zürichsee wird auf anfangs Januar **Gehilfin/Erzieherin** gesucht, welche vorwiegend die Ablösungen der Gruppen übernehmen würde. Anstellungsbedingungen nach kantonalem Reglement.

4693 In kleineres Krankenhaus im Kt. Appenzell wird selbständige **Hausbeamtin** gesucht. Es käme auch Bewerberin ohne Diplomausweise in Frage, die aber über entsprechende Erfahrung auf diesem Gebiet verfügt.

### **Befreien Sie sich endlich von Ihren Bodenreinigungs-Sorgen!**

- mit Wibis **spänen** Sie auch das schmutzigste Parkett fein und sauber
- mit Wibis **reinigen** Sie sämtliche alten und neuen Bodenbeläge spielend
- mit Wibis **fegen** Sie unansehnliche Böden gründlich und ohne zu spritzen
- mit Wibis **wachsen** Sie ohne besondere Einrichtung festes Hartwachs ein
- mit Wibis **blochen** Sie die Oberfläche hart, ohne „Wolken“ zu hinterlassen
- mit Wibis **polieren** Sie bequem die auserlesenen Böden auf Hochglanz

Deshalb ist **WIBIS** die **Bodenreinigungsmaschine für Sie!**

Auch verblüffende Resultate auf **Kegelbahnen**  
Kleines und grosses Modell  
Leicht zu transportieren

Schweizerpatent! Schweizerfabrikat!

Einige gebrauchte Maschinen mit  
Garantie billiger abzugeben!

Verlangen Sie Prospekt und Referenzliste direkt vom Fabrikanten

**Emil Bisang, Affoltern a. A.**  
Tel. (051) 99 63 36